

1 Mittente (Ragione sociale, città, stato)
Expéditeur (nom, adresse, pays)
MAGNA PT S.p.a.
Via dei ciclamini, 4
I-70026 MODUGNO - BARI

INTERNATIONALER FRACHTBRIEF
LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE

CMR

Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen
Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßenverkehrs (CMR)

2 Destinatario (Ragione sociale, città, stato)
Destinataire (nom, adresse, pays)
RENAULT MPR FLINS
SITE DLPA FLINS BAT M
BOULEVARD PIERRE LEFAUCHEUX
F-78410
AUBERGENVILLE

16 Trasportatore (Ragione sociale, città, stato)
Transporteur (nom, adresse, pays)

3 Luogo previsto per la consegna della merce
Lieu prévu pour la livraison de la marchandise

17 Trasportatori successivi (Ragione sociale, città, stato)
Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)

Ort/Lieu **IDEM**

Land/Pays

4 Luogo e data della presa in carico della merce
Lieu et date de la prise en charge de la marchandise

Waberer's

Ort/Lieu **MODUGNO**

Land/Pays **ITALY**

Datum/Date **11.04.2023**

18 Riserve e osservazioni del trasportatore
Réserves et observations des transporteurs
Possible packaging components: cardboard parts PAP 20, wooden pallet FOR 50, packaging tape PP 5, VCI bag LDPE 4, envelope for label LDPE 4, film LDPE 4, straps PET 1, packaging foam 7

5 Documenti allegati
Documents annexés
DELIVERY NOTE: 4048870-4048871-4048872-4048873-4048874-4048875-4048876-7293126-7293127-7293128-7293129-7293130-7293131-7293134-7293135-7293136-4048877-4048878-4048879-4048881

6 Contrassegni e numeri Descriptione merce	7 Numero dei colli Nombre des colis	8 Imballaggio Mode d'emballage	9	10 Nr. di statistica No. statistique	11 Peso lordo kg. Poids brut.kg	12 Volume m3 Cubage m3
Nature de la marchandise Clutches 302052671R pallet 6 pcs 302054315R pallet 48 pcs 302053076R pallet 3 pz 302057645R pallet 3 pz TMS DC4 320104170R Cardoborad transmission 1 pcs 320108777R Cardoborad transmission 6 pcs 320101747R Cardoborad transmission 6 pcs 320107384R Cardoborad transmission 2 pcs 320104062R Cardoborad transmission 18 pcs 320100998R Cardoborad transmission 15 pcs 320109767R Cardoborad transmission 2 pcs TMS DW5 320108071R Cardoborad transmission 3 pcs 320102966R Cardoborad transmission 1 pcs 320106244R Cardoborad transmission 1 pcs 320106643R Cardoborad transmission 4 pcs 320105152R Cardoborad transmission 3 pcs 320103885R Cardoborad transmission 2 pcs 320109538R Cardoborad transmission 4 pcs 320107914R Cardoborad transmission 1 pcs 320109098R Cardoborad transmission 2 pcs 320105249R Cardoborad transmission 1 pcs				7.500kg		

UN-Nr. Klasse Ziffer Buchstabe (ADR)
Un-No. Classe Chiffre Lettre (ADR)

13 Istruzioni del mittente
Instructions de l'expéditeur (formalités et autres)
P104213607

19 zu zahlen vom:
A payer par:

Absender L'expéditeur	Währung Monnaie	Empfänger Le Destinataire
Fracht		
Pris de transport		
Ermäßigungen		
Réductions		
Zwischensumme		
Solde		
Zuschläge		
Suppléments		
Nebengebühren		
Frais accessoires		
Sonstiges		
Divers		
Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer		

14 Rückerstattung / Remboursement

15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement
Transporto prepagato / Franco

20 Convenzioni particolari / Conventions particulieres

Transporto a carico destinatario/ Non Franco: **FCA**

21 Compilato a / Etablie à **MODUGNO** am / le **11.04.2023**

22 **MAGNA PT S.p.a. - VIA DEI CICLAMINI, 4**
I-70026 MODUGNO - BARI

23 **WCA674**

(Firma e timbro del mittente)
(Signature et timbre de L'expéditeur)

(Firma e timbro del trasportatore)
(Signature et timbre du transporteur)

24 Merce ricevuta
Réception des marchandises

Data
Date

am
le _____

(Firma e timbro del destinatario)
(Signature et timbre du destinataire)

25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen

Paletten-Absender - Expéditeur des palettes			Paletten - Empfänger - Destinataire des palettes			
von	bis	km	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch
			Euro-Palette			

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 4048872

DATE: 11.04.2023 12:00:00 TELETRANSMIS

VENDEUR OU FOURNISSEUR

Magna P.T. S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA
Notre No. Id. TVA: IT04886850728

EXPEDITEUR

Magna P.T. S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

RENAULT MPR-FILINS
SITE DLPA FILINS/ BAT M
Boulevard Pierre Letaucheux
F-78410 AUBERGENVILLE
BAT M

CODE VENDEUR: 00269845

VOTRE CONTACT: D#Oronzo, Giuseppe
TELEPHONE: +39/0805858-645 / 654

DEPART LE: 11.04.2023 A: 15:10
ARRIVEE LE: 14.04.2023 A: 12:00

350170

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE DE COLIS D'UC	NBRE	NUM.D'UC NUM.LOT DATE DE PERP	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
BVA ASS' DIC4 007 IT 509239	320101747R	6	PCE		6	70603782 à 70603787	1	23035000	

TRANSPORTEUR

Wabers International AG
Nagykoeresi 351
H-1239 BUDAPEST

POIDS BRUT TOTAL: 521 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 6
N° DE L'UNITE DE TRANSP. WCA674
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 509239

LIEU DE TRANSIT

[Redacted area]

Cliente Renault	Destinazione Flins	Trasportatore waberer's	Targa WCA674
---------------------------	------------------------------	-----------------------------------	------------------------

Codice Materiale	Nr. Colli	Preparazione	Seltris/Quantum	Carricamento
2500000437-002 Transmission System K9K X98/X87 (PA.64)	1	✓	✓	✓
2500000437-008 Transmission System K9K X98/X87	6	✓	✓	✓
2500000439-015 Transmission System K9K EU6 HFE/XFD	6	✓	✓	✓
2500000444-005 Trasmissione a doppia frizione 6 marce	2	✓	✓	✓
2500002408-012 Trasmissione a doppia frizione 6 marce	18	✓	✓	✓
2500002415-001 Trasmissione a doppia frizione 6 marce	15	✓	✓	✓
2500002415-002 Trasmissione a doppia frizione 6 marce	2	✓	✓	✓
2510000461-006 Transm. System RSA K9 BFB 21C	3	✓	✓	✓
2510001408-001 Trasmissione a doppia frizione 6 marce	1	✓	✓	✓
2510001411-001 Trasmissione a doppia frizione 6 marce	1	✓	✓	✓
2510002404-001 Trasmissione a doppia frizione 6 marce	4	✓	✓	✓
2510002404-010 Transm. System RSA H5Ht/HR13 1A	3	✓	✓	✓
2510002406-003 Transmission System RSA PT2 HR13 BFB 21A	2	✓	✓	✓
2510002409-012 7 Gear DCT Transmission H5Ht BJA	4	✓	✓	✓
2510002411-002 7 Gear DCT Transmission HR13 HFE	1	✓	✓	✓
2510002415-006 Transmission System RSA PT2	2	✓	✓	✓

Transmission System RSA HR13 HR13 LFD 21A				
2510002418-002 Transmission System RSA HR13 HJB 21A	1	✓	✓	✓
	Tot. 72	Preparazione Firma	Seltris/Quantum Firma	Carcamento Firma



